

AUDIOBOEKE EN POTGOOLE

RONEL MOUTON

Assistentdirekteur:
Outeniqua Beheergebied

As gevolg van my werk spandeer ek ure alleen op die pad en om die tyd gouer om te kry asook vir heerlike afleiding, het die audioboek en potgooi (podcast) 'n onontbeerlike hulpmiddel geword. Vir iemand wat nie 'n CD-speler of motorradio met 'n iPod- of MP3-konneksie het nie, is dit nie die einde van die wêreld nie. Ek het 'n iPod nano aangeskaf en gebruik die Shox Maxi as luidspreker. As die motor te veel raas binne, kan oorfone saam met die iPod gebruik word.

Die definisie van 'n audioboek is dat dit 'n opname van 'n teks is wat hardop voorgelees word en dat dit nie noodwendig die perfekte weergawe van die boek of tydskrif is nie (*Wikipedia*).

Voorgeleesde audioboeke is lankal beskikbaar, maar dit is eers sedert die 1980's dat dié medium in groter aanvraag in die boekhandel is. In Suid-Afrika maak audioboeke die kleinste afdeling in 'n boekwinkel uit, maar met die groter beskikbaarheid van aanlynwinkels soos *Kalahari.net*, *Amazon.com*, ensovoorts, koop meer mense hulle audioboeke daar, aangesien die verskeidenheid net soveel groter is.

Oudioboeke word versprei op CD's, kassette en aflaaibare digitale formate soos MP3 (.mp3), 'Windows Media Audio' (.wma) en 'Advanced Audio Coding' (.aac). Die afgelope paar jaar het die Internet 'n groot

rol begin speel in die beskikbaarheid van titels deur aflaaibare lêers, 'audio streams' en RSS 'feeds'.

Volledige (unabridged) audioboeke beteken woord-vir-woord voorlees uit 'n boek terwyl die verkorte (abridged) audioboeke beteken dat teksdele verwyder is deur die redigeerder. Verkortings help met die vermindering van koste of vir ander redes, maar daar is kritiek dat dit onvolledige weergawes van die oorspronklike werk is. Die toenemende gebruik van digitale formate vir audioboekopnames het gelei tot minder verkorting van tekste. Die mees algemene rede vir verkorting was die besparing op produksie, maar aangesien audio-opnames as digitale data gestoor word op skywe of ander media, is die koste ongeveer maar dieselfde as vir die onverkorte weergawe.

Oudioboeke kan 'n volle gedramatiseerde weergawe van die gedrukte boek wees, met 'n wye spektrum van verskillende karakters en stemme, musiek en klankeffekte. In Januarie elke jaar word die *Audie Awards* toegeken vir die beste produksie en uitvoering in verskillende genres. Dit is soos die Oscars vir die oudiowêreld.

Soms bied radioprogramme voorgeleesde boeke deur akteurs of die skrywers self aan. Die BBC het 'n groot verskeidenheid boeke wat gereeld aangebied word. RSG bied ook daaglik 'n voorlesing uit 'n Afrikaanse boek aan. Wilna Adriaanse se **Vier seisoene kind** is, byvoorbeeld, onlangs voorgelees.

Die audioboek het aanvanklik ontstaan na aanleiding van 'n behoefte van

gesiggestremde 'lesers' om toegang te hê tot die gedrukte media. Tot in die 1980's het baie outeurs nie toegelaat dat hulle boeke in audioformaat beskikbaar gestel word nie. Dus was die grootste hoeveelheid produksies nie gebaseer op gepubliseerde boeke nie.

Die Audio Publishers Association is in 1986 deur ses mededingende maatskappye geskep wat begin het om audioboeke onder die publiek se aandag te bring. Dit is ook die Audio Publishers Association wat die *Audie Awards* vir audioboeke geskep het.

CD's was nie dadelik 'n gewilde medium vir audioboeke nie, want die eerste CD's het nie, soos die kassette, begin waar dit opgehou het wanneer die CD-speler afgeskakel is nie. Dit was eers toe die meeste motors in Amerika en Brittanje met CD-spelers vervaardig is, dat die CD-medium vir boeke gewild begin raak het. Die Provinsiale Biblioteekdiens se audioboekversameling (gehou in die Sentrale Naslaanversameling) is 'n duidelike bewys dat audioboeke in kassetformaat tot onlangs die verkose formaat was aangesien dit die grootste deel van die versameling uitmaak.

Met die aanbreek van die Internet, breëbandtegnologieë, nuwe gekompakteerde audioformate en draagbare spelers, het die gewildheid van die audioboek aansienlik verhoog. Dit word ook gereflekteer in die aflai-subskripsiedienste vir audioboeke soos iTunes.

Onlangse tegnologie het boeke van die publieke domein begin beskikbaar maak deur



vrywilligers wat dit voorlees. Oudioboeke kan ook vervaardig word deur die gebruik van teks na spraaktegnologie alhoewel die gesintetiseerde spraak nie so aanvaarbaar is soos opnames wat deur 'n menslike stem gedoen is nie.

Oudioboeke op CD is duurder as hardbandboeke aangesien die klankopname 'n duur proses is. Aflaibare audioboeke is goedkoper as die CD-weergawe, maar steeds duurder as die sagtebandweergawes van die boek. Dit maak die mark vir die audioboek kleiner as dié vir die gedrukte weergawe.

Die Suid-Afrikaanse Biblioteek vir Blindes (<http://www.salb.org.za/>) produseer en kopieër nuwe voorgeleeste materiaal in audioformaat. Hulle is ook besig om die bestaande analoog-oudioversameling om te skakel na die meer gebruikersvriendelike digitale audiomedium. Tydskrifte word ook deur hulle voorgelees en beskikbaar gestel.

In Amerika bestaan 40% van die audioboekmark uit gebruik deur biblioteke en die res is hoofsaaklik deur boekwinkels.

Gratis audioboeke is beskikbaar op die Internet om af te laai, maar die data wat afgelaai moet word is só baie dat dit nog 'n duur produk in Suid-Afrika is.

Oudioboeke word beskou as 'n waardevolle leeshulpmiddel. Jy kan luister na 'n voorlesing of gesprek terwyl jy iets anders doen, hoewel dit genoem moet word dat dit afbreuk kan doen aan die uitvoer van die primêre aksie. Hierdie veeltakigheid word natuurlik net aanbeveel wanneer die hoofaak meganies van aard is en nie baie konsentrasie verg nie, soos wanneer bestuur word, voorraadopname geneem word, strykwerk, ensovoorts, met geen kans dat 'n krisis as gevolg van die luister en werk saam kan ontstaan nie.

Aangesien boeke so duur is om af te laai, maak ek eerder gebruik van die iTunes se iStore waar 'n mens kan inskryf op verskeie potgooie (pod casts). Selfs radiostasies soos RSG hou potgooie van dokumentêre programme waarop ingeskryf kan word.

Interessante audioboeke en potgooie is beskikbaar op iTunes se iStore:

- *Tegnologie*, byvoorbeeld, Science talk, The PopSci podcast
- *Geloof*, byvoorbeeld, Joyce Meyer of Dr James Dobson
- *Wetenskap en medisyne*, byvoorbeeld, The critical thinker podcast, Neurology podcast
- *Taalkursusse*, byvoorbeeld, Learn French for beginners, Better at English
- *Speletjies en stokperdjies*, byvoorbeeld, Digital photography tips, Knit science
- *TV en film*, byvoorbeeld, Animal Planet audio podcast, Discovery news audio podcast
- *Gesondheid*, byvoorbeeld, Learn to meditate, Vegan radio
- *Opvoeding*, byvoorbeeld, British history 101, Entrepreneurial thought leaders
- *Besigheid*, byvoorbeeld, Business week, Rich dad's podcast
- *Nuus en politiek*, byvoorbeeld, Africa today, The Economist
- *Samelewing en kultuur*, byvoorbeeld, Stuff you missed in history class, Lonely Planet

travelcasts

- *Kinders en gesin*, byvoorbeeld, Focus on the family, The story home children's audio
- *Sport en ontspanning*, byvoorbeeld, Footballguys.com, Backpacking light magazine.

Vir audioboekaankope of die aflaa van gratis boeke is daar 'n wye verskeidenheid werwe op die Internet. Hier is maar net 'n paar:

www.listenerslibrary.co.za/
www.theaudiobookstore.com
www.librivox.org/
www.booksontape.com/
www.simplyaudiobooks.com/
www.audiobooksforfree.com/
www.audioforbooks.com/
www.kalahari.net/audio_books
www.audible.com
www.theaudiobookstore.com
www.redpepperbooks.co.za/
www.MP3books.co.za/
www.learnoutloud.com/
www.top-audiobook-downloads.com/
www.theaudiobookstore.com/

WAARNA HET EK ONLANGS GE- LUISTER?

Moby Dick deur Herman Melville se oorsprong is as gevolg van 'n walvis wat in die 1800's werklik 'n skip gesink het. Daar is 'n biografie van die oorlewendes beskikbaar.

Ek het ook gehoor hoe 'n ervare sielkundige en navorser 'n verduideliking gee hoe kom vroue ervaar dat mans nie luister nie en uit watter agtergrond die meeste vroue en mans met mekaar kommunikeer.

Henry Ford het 'n utopiese dorp in die middel van die Amazonewoude gebou met die oog op die rubberhandel, maar dit het skeefgeloop.

ANDER BOEKE GELUISTER EN AANBEVEEL

Dan Brown se **Digital fortress**
 Margaret Forster se **The travels of Maudie**
Tipstaff
 Harlan Coben se **Deal breaker**.

Bronne

Wikipedia
<http://www.salb.org.za/>
 iTunes se iStore
 ogle